

.....
pieczęć zamawiającego

Żłoty Stok dnia 01.08.2018r.

RL.271a.1.2018

ZAPYTANIE OFERTOWE

W związku z art.4 pkt. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych (Dz.U.2017.1579 z późn. zm.) zwracamy się z zapytaniem ofertowym o cenę ~~dotaw/usług~~ /robót budowlanych¹⁾

1. Zamawiający:

Gmina Żłoty Stok, ul. Rynek 22, 57-250 Żłoty Stok.

2. Przedmiot zamówienia:

„Budowa otwartej strefy aktywności w Gminie Żłoty Stok”.

3. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia:

Zamówienie obejmuje budowę ogrodzonej strefy aktywności w Gminie Żłoty Stok w miejscowości Żłoty Stok (działka nr ewidencyjny 156/12 obręb Żłoty Stok, ul. Żeromskiego). Zadanie jest realizowane w ramach programu „Rozwoju małej infrastruktury sportowo – rekreacyjnej o charakterze wielopokoleniowym – otwarte strefy aktywności (osa) edycja 2018” dofinansowanego przez Ministerstwo Sportu i Turystyki ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej. Zadanie obejmuje budowę strefę aktywności w wersji rozszerzonej, składającej się z:

1. Sprawnościowego plac zabaw na nawierzchni poliuretanowej,

2. Siłowni plenerowej,

3. Strefy relaksu.

Wyposażenie otwartej strefy aktywności.

1. Zestaw metalowy zabawowy ze zjeżdżalnią, dwoma wieżami z daszkiem, pomostem, trampem rurowym, wejściem drabinowym i pomostowym, elementem „pajęczyny”, grą w kółko i krzyżyk - 1 kpl,

2. Bocian - stożek metalowy z drabinkami, elementem „pajęczyny” - 1 kpl,

3. Huśtawka metalowa podwójna (jedno siedzisko gumowe ławeczka drugie typu „pampers”) - 1 kpl,

4. Wioślarz – 1 szt,

5. Motyl – 1 szt,

6. Orbitrek – 1 szt,

7. Wahadło + biegacz + twister – 1 szt,

8. Wyciąg górny pojedynczy – 1 szt,

9. Wyciskanie siedząc – 1 szt,

10. Stolik do gry w szachy i warcaby ze siedziskami – 2 szt,

11. Ławka metalowa z oparciem – 4 szt,

12. Kosz na śmieci – 2 szt,

13. Stojak na rowery - 1 szt,

14. Tablica regulaminowa o konstrukcji wsporczej metalowej – 1 szt,

15. Ogrodzenie strefy aktywności wraz z bramą i furtkami wejściowymi – (2szt) z siatki ocynkowanej powlekanej tworzywem sztucznym. Furtki i brama typowe, z profili zamkniętych, ocynkowanych i powlekanych tworzywem sztucznym,
16. Nawierzchnia poliuretanowa strefy zabaw. Wykładzina poliuretanowa powinna być stosowana zgodnie z instrukcjami producenta i projektem technicznym opracowanym dla określonego zastosowania. Wykonanie i odbiór urządzeń sportowych na podstawie aprobat technicznych ITB, atestów higienicznych, wymogów p.poż., warunków technicznych stosowania i Polskich Norm. W trakcie realizacji projektu należy stosować materiały i wyroby posiadające obowiązujące świadectwa dopuszczenia do stosowania w budownictwie lub jeśli są przedmiotem Norm Państwowych, zaświadczenie producenta potwierdzające ich zgodność z postanowieniami odpowiednich norm. Wszelkie roboty budowlane winny być prowadzone zgodnie ze sztuką budowlaną i polskimi normami. Nawierzchnia zastosowana na boisku winna posiadać badania na zgodność z normą PN-EN 15330-1, lub aprobatę techniczną ITB, lub rekomendację techniczną ITB, lub pozytywne wyniki. Dokumenty nawierzchni, karta techniczna oferowanej nawierzchni potwierdzona przez jej producenta, atest PZH dla oferowanej nawierzchni,
17. Zieleń niska krzewy iglaste i liściaste – 20szt, wraz z wykonaniem nawierzchni trawiastej siewem.

Szczegółowe rozwiązania techniczne otwartej strefy aktywności przedstawiono w załączonej dokumentacji projektowej.

Wszystkie podane wymiary urządzeń w dokumentacji projektowej mogą nieznacznie odbiegać od wskazanych w opisach i należy je traktować orientacyjnie. Projektowane urządzenia i zestawy zabawowe wykonane będą z elementów metalowych malowanych dwukrotnie proszkowo. Elementy stalowe zabezpieczone antykorozyjnie poprzez śrutowanie, galwanizację (fosforanowanie) i cynkowanie. Zestawy posadowione będą w gruncie ściśle wg instrukcji montażu producenta, na specjalnych podstawach metalowych przez niego dostarczanych lub bez podstaw, zależnie od urządzenia. Głębokość posadowienia około 60 cm poniżej poziomu terenu. Rodzaj zastosowanych podstaw uzależniony jest od rodzaju urządzenia i zaleceń producenta. Wszystkie połączenia śrubowe wykonane z elementów ocynkowanych a ich końce zabezpieczone plastikowymi kapturkami, poprawiającymi bezpieczeństwo. Osie i łożyskowanie – bezobsługowa konstrukcja ślizgowa, stopnice – blacha z zabezpieczeniem antypoślizgowym. Konstrukcja urządzeń siłowni wyposażona w tablicę instrukcyjno – informacyjną.

Wszystkie ewentualne nazwy własne i marki handlowe elementów budowlanych, systemów, urządzeń i wyposażenie zawarte w dokumentacji projektowej, zostały użyte w celu sprecyzowania oczekiwań jakościowych i technologicznych Zamawiającego. Zamawiający informuje, że dopuszcza składanie ofert, w których poszczególne urządzenia bądź materiały wymienione w dokumentacji projektowej oraz przedmiarze robót mogą być zastąpione urządzeniami bądź materiałami równoważnymi. Poprzez pojęcie materiałów i urządzeń równoważnych należy rozumieć materiały gwarantujące realizację robót zgodnie z projektem oraz zapewniające uzyskanie parametrów technicznych nie gorszych od założonych w dokumentacji projektowej oraz przedmiarze robót.

4. Termin realizacji zamówienia – 60 dni od dnia podpisania wiążącej umowy.
Minimalna gwarancja – 84 miesiące.

5. Kryterium oceny ofert: **cena – 100%, cena – cena ryczałtowa.**

Sposób obliczania wartości punktowej kryteriów:

$$\text{ocena} = [(C_n : C_b) \times 100] \times \text{waga}$$

gdzie: C_n – cena oferty o najniższej cenie; C_b – cena oferty badanej

6. Inne istotne warunki zamówienia:

Wszystkie urządzenia i zestaw muszą posiadać certyfikat bezpieczeństwa PN-EN 1176. Urządzenia muszą być certyfikowane przez jednostki akredytowane przy Polskim Centrum Akredytacji, np.: INSTYTUT SPORTU, COBRABID-BBC, URZĄD DOZORU TECHNICZNEGO, TÜV RHEINLAND POLSKA, INSTYTUT NADZORU TECHNICZNEGO, OBAC, POLSKIE CENTRUM BADAŃ I AKREDYTACJI lub równoważne. Certyfikaty należy dołączyć do oferty. Należy także dołączyć wizualizację wszystkich urządzeń zabawowych.

W stosunku do Kosza, Stojaka na rowery, Ławki, Tablicy „Regulamin”, Stolika do gry w szachy i warcaby dopuszcza się deklarację zgodności producenta. Deklarację należy dołączyć do oferty.

Załącznikiem do zapytania ofertowego jest dokumentacja projektowa oraz przedmiar pomocniczy i projekt umowy.

7. Sposób przygotowania oferty:

Ofertę sporządzić należy na załączonym druku „OFERTA” (zał.nr.4).

Ofertę sporządzić należy w języku polskim, w formie pisemnej, na maszynie, komputerze, nieścieralnym atramentem lub długopisem. Oferta winna być podpisana przez osobę upoważnioną. W przypadku składania oferty w siedzibie zamawiającego lub pocztą na kopercie należy umieścić napis „Zapytanie Ofertowe - Budowa otwartej strefy aktywności w Gminie Złoty Stok”.

Ofertę w zamkniętej kopercie należy złożyć osobiście, w siedzibie Zamawiającego, pok. Nr 7 Sekretariat Urzędu lub pocztą na adres: Urząd Miejski w Złotym Stoku, Rynek 22, 57-250 Złoty Stok pocztą elektroniczną na adres..... lub faksem pod nr.....

8. Termin złożenia oferty.

Ofertę złożyć należy do dnia 10.08.2018r. do godz. 10⁰⁰.

Otwarcie ofert nastąpi w Urzędzie Miejskim w Złotym Stoku, w dniu 10.08.2018r o godz. 10³⁰, w Sali Rady Miejskiej pok. nr 15.

9. **Klauzula informacyjna z art. 13 RODO**

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, informuję, że:

- administratorem Pani/Pana danych osobowych jest Urząd Miejski z siedzibą w Złotym Stoku ul. Rynek 22, 57-250 Złoty Stok;
- inspektorem ochrony danych osobowych Zamawiającego jest Pan Tomasz Koptyra, kontakt: adres e-mail iod@koptyra.pl;
- Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego „Budowa otwartej strefy aktywności w Gminie Złoty Stok”, numer sprawy RL.271a.1.2018.
- odbiorcami Pani/Pana danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (Dz.U.2017.1579 z późn. zm.), dalej „ustawa Pzp”;
- Pani/Pana dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy Pzp, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy;
- obowiązek podania przez Panią/Pana danych osobowych bezpośrednio Pani/Pana dotyczących jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy Pzp, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego; konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy Pzp;

- w odniesieniu do Pani/Pana danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosowanie do art. 22 RODO;
- posiada Pani/Pan:
 - na podstawie art. 15 RODO prawo dostępu do danych osobowych Pani/Pana dotyczących;
 - na podstawie art. 16 RODO prawo do sprostowania Pani/Pana danych osobowych (*Wyjaśnienie: skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku postępowania o udzielenie zamówienia publicznego ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą Pzp oraz nie może naruszać integralności protokołu oraz jego załączników*);
 - na podstawie art. 18 RODO prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO (*Wyjaśnienie: prawo do ograniczenia przetwarzania nie ma zastosowania w odniesieniu do przechowywania, w celu zapewnienia korzystania ze środków ochrony prawnej lub w celu ochrony praw innej osoby fizycznej lub prawnej, lub z uwagi na ważne względy interesu publicznego Unii Europejskiej lub państwa członkowskiego*);
 - prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy uzna Pani/Pan, że przetwarzanie danych osobowych Pani/Pana dotyczących narusza przepisy RODO;
- nie przysługuje Pani/Panu:
 - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO prawo do usunięcia danych osobowych;
 - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO;
 - na podstawie art. 21 RODO prawo sprzeciwu, wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.

INSPEKTOR
ds. inwestycji i zamówień publicznych

01.08.2018r

Bartłomiej Zawadzki

(data, podpis osoby prowadzącej sprawę)

Akceptuję:

01.08.2018r

BURMISTRZ

Grażyna Orszul

(data i podpis Kierownika Zamawiającego)



**OTWARTE
STREFY
AKTYWNOŚCI**



**Ministerstwo
Sportu i Turystyki**

UMOWA Nr /2018

na

„Budowa otwartej strefy aktywności w Gminie Złoty Stok”.

zawarta w dniu 2018r.

pomiędzy **Gminą Złoty Stok** zwaną w dalszej części umowy „**Zamawiającym**” reprezentowaną przez:

Grażynę Orczyk – Burmistrza Miasta Złoty Stok
przy kontrasygnacie Skarbnika Gminy – Ireny Biskupskiej

a firmą.....
zwanym w dalszej części umowy „**Wykonawcą**” reprezentowanym przez:
.....

§ 1.

Zamawiający zleca a **Wykonawca** przyjmuje do wykonania zadanie:

„**Budowa otwartej strefy aktywności w Gminie Złoty Stok**”, zgodnie ze specyfikacją do zapytania ofertowego RL.271a.1.2018., z dnia 01.08.2018r., dokumentacja projektową i złożoną ofertą z dnia2018 roku. Zadanie jest realizowane w ramach programu „Rozwoju małej infrastruktury sportowo – rekreacyjnej o charakterze wielopokoleniowym – otwarte strefy aktywności (osa) edycja 2018” dofinansowanego przez Ministerstwo Sportu i Turystyki ze środków Funduszu Rozwoju Kultury Fizycznej.

§ 2.

Wykonawca zobowiązuje się wykonać roboty z należytą starannością, zgodnie z zasadami współczesnej wiedzy technicznej i obowiązującymi przepisami Prawa budowlanego, techniczno-budowlanymi oraz obowiązującymi Normami.

§ 3.

Poza innymi obowiązkami wynikającymi z treści umowy, do obowiązków **Wykonawcy** należy:

- 1) zorganizowanie zaplecza i placu budowy wynikających z przepisów BHP i ppoż oraz zabezpieczenie i oznakowanie miejsca prowadzenia robót,
- 2) posiadać polisę ubezpieczeniową od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności,
- 3) oczyszczenie nawierzchni ulic przyległych i sąsiednich do placu budowy z wszelkich nieczystości związanych z prowadzoną budową (pracami), a szczególnie z ziemi lub błota,
- 4) naprawa chodników sąsiednich lub przyległych ulic, w przypadku ich zniszczenia,
- 5) naprawa szkód powstałych w wyniku korzystania z sąsiedniej nieruchomości,
- 6) segregowanie, składowanie, unieszkodliwianie odpadów oraz ich wywóz,



- 7) przeprowadzenie wszelkich wymaganych przepisami prób, sprawdzeń i odbiorów przewidywanych warunkami technicznymi wykonania odbioru robót budowlano-montażowych oraz instalacyjnych, jeżeli charakter prac tego wymaga.

§ 4.

1. Rozpoczęcie robót – 00.00.2018 r.
2. Zakończenie robót – 00.00.2018 r.

§ 5.

Wartość robót ustala się:

- na kwotę ryczałtowa brutto:.....**zł.**

Słownie złotych:

§ 6.

Rozliczenie za przedmiot umowy nastąpi po przedstawieniu faktury końcowej za wykonanie robót, płatnej w terminie **30 dni** od daty jej złożenia na konto **Wykonawcy**. Podstawę do wystawienia faktury stanowić będzie końcowy protokół odbioru podpisany przez reprezentanta **Zamawiającego** oraz **Wykonawcy**.

§ 7.

Strony ustalają, że obowiązującą ich formę odszkodowania będą kary umowne w dwóch następujących tytułach:

1. **Wykonawca** płaci **Zamawiającemu** kary umowne:
 - a. za opóźnienie w wykonaniu przedmiotu umowy w wysokości **0,30%** wynagrodzenia ustalonego w umowie za każdy dzień opóźnienia,
 - b. za opóźnienie w usunięciu wad stwierdzonych przy odbiorze w wysokości **0,50%** wartości wadliwie wykonanych robót, licząc za każdy dzień od dnia wyznaczonego na usunięcie wad,
 - c. za odstąpienie od umowy z przyczyn zależnych od **Wykonawcy** w wysokości **10%** wynagrodzenia umownego.
2. **Zamawiający** zapłaci **Wykonawcy** karę umowną w wysokości **10%** wartości przedmiotu umowy, z tytułu odstąpienia od umowy przez **Zamawiającego** z jego winy.
3. Strony zastrzegają sobie prawo do odszkodowania uzupełniającego, gdy kary umowne określone w ww. podpunktach nie pokrywają wartości szkody.
4. W razie wystąpienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy, **Zamawiający** może od umowy odstąpić w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o powyższych okolicznościach. W takim przypadku **Wykonawca** może żądać jedynie wynagrodzenia w formie pieniężnej należnego mu z tytułu wykonania części umowy do momentu odstąpienia od umowy.



**OTWARTE
STREFY
AKTYWNOŚCI**



**Ministerstwo
Sportu i Turystyki**

§ 8.

1. **Wykonawca** udzieli **Zamawiającemu 84 miesięcznej gwarancji.**
2. W okresie gwarancyjnym **Wykonawca** zobowiązany jest do nieodpłatnego usunięcia wad ujawnionych po odbiorze, w ciągu 7 dni od ich zgłoszenia.

§ 9.

W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową mają zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego i inne powszechnie obowiązujące przepisy prawa.

§ 10.

Strony ustalają, że spory wynikłe na tle realizacji niniejszej umowy rozstrzygać będzie sąd powszechny właściwy dla **Zamawiającego.**

§ 11.

Zmiany niniejszej umowy dla swej ważności, wymagają obustronnej zgody i formy pisemnej.

§ 12.

Umowę sporządzono w 3 jednobrzmiących egzemplarzach, z których jeden otrzymuje **Wykonawca**, a dwa **Zamawiający.**

.....
Zamawiający

.....
Wykonawca

pieczęćka oferenta

dnia.....

OFERTA

Odpowiadając na skierowane do nas zapytanie ofertowe, dotyczące zamówienia publicznego realizowanego na podstawie art. 4 pkt. 8 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień Publicznych (Dz.U.2017.1579 z późn. zm.) a dotyczącego:

„Budowa otwartej strefy aktywności w Gminie Złoty Stok”.

(wpisać przedmiot zamówienia)

składamy ofertę następującej treści:

1. Oferujemy wykonanie zamówienia obejmującego „Budowę otwartej strefy aktywności w Gminie Złoty Stok”.

Cena ryczałtowa netto.....zł.

Obowiązujący podatek VAT.....%.....zł.

Cena ryczałtowa brutto.....zł.

Słownie:.....

.....

Gwarancja (min. 84 miesiące)

1. Akceptujemy postawione przez Zamawiającego, w zapytaniu ofertowym, warunki.
2. Oświadczamy, że firma jest płatnikiem podatku VAT o numerze identyfikacyjnym NIP.....
3. Oświadczam, że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 lub art. 14 RODO wobec osób fizycznych, od których dane osobowe bezpośrednio lub pośrednio pozyskałem w celu ubiegania się o udzielenie zamówienia publicznego w niniejszym postępowaniu (rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1). Wyjaśnienie - W przypadku gdy wykonawca nie przekazuje danych osobowych innych niż bezpośrednio jego dotyczących lub zachodzi wyłączenie stosowania obowiązku informacyjnego, stosownie do art. 13 ust. 4 lub art. 14 ust. 5 RODO treści oświadczenia wykonawca nie składa (usunięcie treści oświadczenia np. przez jego wykreślenie).
4. Do oferty dołączam następujące dokumenty i załączniki:

.....
.....
.....
.....

.....
(podpis osoby upoważnionej)